

PCT/FR 7 0 3 1 5 5 6 1 # 2 Rec'd FCT/PTO 2 7 APR 2005

MAILED O 6 JAN 2034

VIPO PCT

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le <u>9 5 OCT. 2003</u>

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

DOCUMENT DE PRIORITÉ

PRÉSENTÉ OU TRANSMIS CONFORMÉMENT À LA RÈGLE 17.1.2) OU b)

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE 26 bls, rue do Saint Potersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04 Téléphone : 33 (0)1 53 04 45 23 www.lnpl.fr









Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

HATIOHAL DE LA PERPETTE STOUTE 26 bls, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08
Téléphone: 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie: 33 (1) 42 94 86 54

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 1/2

原原和
1890003

(1) 35 04 35 q	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire B 540 o 8 / 210502		
	Réservé à l'INPI	1 ET NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE		
REMISE DES BICCES CT		À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE		
UEU 75 INPI PA	RÍS			
	0213472	CAPRI SARL		
n° d'enregistrement National attribuè par l'inp	1	94, avenue Mozart		
NATIONAL ATTRIBUE PAR CINF DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE	2 8 BCT. 2002	75016 PARIS		
PAR L'INPI				
Vos références pour (facultatif) VALS 87	1 B FR			
Confirmation d'un c	lépôt par télécopie	N° attribué par l'INPI à la télécopie		
2 NATURE DE LA	DEWANDE	Cochez l'une des 4 cases sulvantes		
Demande de bre	vet	X		
Demande de cer	tificat d'utilité			
Demande division	nnaire			
	Demande de brevet initiale	N° Date		
		N° Date		
	le de certificat d'utilité initiale	IV Substitution of the sub		
Transformation of	d'une demande de Demande de brevet initiale	N° Date		
Dievet ediopecii	VENTION (200 caractères ou	esnaces maximum)		
DÉCLARATION	V DE PRIORITÉ	Pays ou organisation Date		
h	DU BÉNÉFICE DE	Pays ou organisation		
LA DATE DE C		Date N°		
1	TÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisation		
		Date S'il y a d'autres priorités, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»		
		S'il y a d'autres priorités, cochez la case et admissi		
DEWANDEUR	(Cochez l'une des 2 cases	☑ Personne morale		
Nom ou dénominati	on sociale	VALOIS SAS		
Prénoms		n i vet		
Forme juridiqu	16	société par action simplifiée		
N° SIREN				
Code APE-NAI				
Domicile	Rue	B.P. G Le Prieuré		
ou	Code postal et ville	[2,7,1,1,0] LE NEUBOURG		
siège	Pays	FRANCE		
Nationalité	<u> </u>	Française		
N° de téléphone (facultatif)		N° de télécopie (facultatif)		
Adresse électronique (facultatif)		A Allege Himnelma "Quiten		
		S'il y a plus d'un demandeur, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»		



BREVET D'INVENTON CERTIFICAT D'UTILITÉ

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 2/2



	Réservé à l'INPI				
REMISE DES CECESOC	T 2002				
DATE 75 INPI PA	ARIS				
REA 19 HALLE					
N° D'ENREGISTREMENT	0213472				
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'IN	IPI			08 540 W / 210502	
MANDĂTAIRE	sil va lion)				
Nom					
		CAPRISARL			
Cabinet ou Soci	été	OAFIN OANL		<i></i>	
	•				
N °de pouvoir p					
de lien contract	uel				
	Dece	94, avenue Moz	art	į	
1	Rue				
Adresse	Code postal et ville	[7 5 0 1 6] PA	RIS		
!	Pays	FRANCE		-	
N° de téléphon		01 42 24 89 36	······································		
N° de télécopie		01 45 25 43 70			
			Eur.	- Jane Char	
	nique <i>(facultatif)</i>	capri@caprisarl		the same and independent of the	
INVENTEUR (S)	Les Inventeurs	ont nécessalrement des p	ersonnes physiques	
Les demandeu	rs et les inventeurs	☐ Oui			
sont les même		M Non: Dans	ce cas remplir le formula	re de Désignation d'Inventeur(s)	
RAPPORT DE		Uniquement no	feverd eb ebnemeb enu vi	(y compris division et transformation)	
- Car. O	Frank Carlotte Comment				
	Établissement immédiat ou établissement différé	半			
	ou etablissement dinere	11-1	- les serverses physicises si	ffectuant elles-mêmes leur propre dépôt	
Paiement échelonné de la redevance (an deux versements)		Oui Oui	Uniquement pour les personnes physiques effectuant elles-mêmes leur propre dépôt		
		Non			
				-	
E RÉDUCTION		Uniquement po	ur les personnes physique	5	
DES REDEVA	NCES	Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition)			
1		Obtenue antérieurement à ce dépôt pour cette invention (joindre une copie de la			
Į.		décision d'admission à l'assistance gratuite ou indiquer sa référence): AG			
FM SÉDILENCES	DE NUCLEOTIDES	П		no lieto de céquences	
ET/OU D'ACI	DE NOCLEOTIDES DES AMINÉS	Cochez la ca	se si la description contient u	ile ilore de seducirces	
		, 			
	Le support électronique de données est joint				
La déclaration de conformité de la liste de séquences sur support papier avec le		Ш			
sequences su	ir support papier avec le ronique de données est jointe	,			
1				•	
	utilisé l'imprimé «Suite», nombre de pages joinces	1			
				VISA DE LA PRÉFECTURE	
SIGNATURE DU DEMANDEUR		•		OU DE L'INDI	
OU DU MAN	7	Λ. ^			
	alité du signataire) an RIEGE	11 - 11 - 11		L-7	
CPI 98		X~T~ N.		M FORMET	
		$\mathcal{L}_{\mathcal{L}}}}}}}}}}$		·	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

La présente invention concerne un dispositif de distribution de produit fluide et plus particulièrement un tel dispositif incorporant un indicateur de dose.

Les indicateurs de dose, et plus particulièrement les compteurs de doses, sont bien connus pour être utilisés avec des dispositifs de distribution de produit fluide. Par produit fluide, on entend les produits gazeux, liquides, pâteux, ou pulvérulents. Ces compteurs sont généralement destinés à afficher le nombre de doses distribuées ou le nombre de doses restant à distribuer, et divers types de compteurs ont été réalisés. Une première famille de compteur est formé par les dispositifs mécaniques comportant généralement des roues de comptage qui sont actionnées en rotation lors de l'actionnement du dispositif. Ces compteurs présentent des inconvénients en ce qu'ils sont généralement assez encombrants et nécessitent une modification structurelle importante du dispositif pour permettre l'adaptation du compteur. Par ailleurs, ces compteurs étant limités dimensionnellement, le nombre de doses. pouvant être comptées est forcément limité, et lorsqu'un grand nombre de doses, est disposé dans le réservoir, par exemple deux cents, l'affichage devient généralement très petit et donc peu lisible, notamment pour les personnes âgées. Un autre type de compteur est formé par les compteurs électroniques. Ces compteurs comportent une affichage électronique qui est modifié à chaque actionnement du dispositif. Ces compteurs électroniques nécessitent une alimentation électrique et sont généralement également relativement encombrants. Selon le type de source d'énergie utilisée, le risque existe qu'après un temps de stockage relativement important, les sources d'énergies sont épuisées, de sorte que le compteur ne peut plus fonctionner. Ceci peut notamment arriver avec les piles ou accumulateurs.

La présente invention a pour but de fournir un dispositif de distribution de produit fluide qui ne reproduit pas les inconvénients susmentionnés.

Plus particulièrement, la présente invention a pour but de fournir un dispositif de distribution de produit fluide comportant un indicateur de dose peu encombrant et adaptable à tout type de dispositif de distribution de produit fluide existant sans modifier sa structure ou ses dimensions externes.

La présente invention a aussi pour but de fournir un tel dispositif permettant de compter de manière lisible un nombre quelconque de doses.

5

10

15

20

La présente invention a également pour but de fournir un tel dispositif simple et peu coûteux à fabriquer et à assembler, et fonctionnant de manière fiable, tout en nécessitant qu'une énergie minimale pour son fonctionnement.

5

10

15

20

25

30

La présente invention a donc pour objet un dispositif de distribution de produit fluide comportant, un corps incorporant un orifice de distribution, un réservoir contenant le produit fluide, et un organe de distribution, tel qu'une pompe ou une valve doseuse pour distribuer sélectivement le produit contenu dans le réservoir, le dispositif comportant un indicateur de dose comprenant des moyens d'affichage électroniques, lesdits moyens d'affichage comportant un afficheur permanent, tel qu'un afficheur nématique, bistable, ne nécessitant aucune énergie pour maintenir l'affichage inchangé et ne nécessitant qu'une très faible énergie pour modifier ledit affichage.

Avantageusement, l'afficheur est du type à cristaux liquides (LCD).

Avantageusement, l'afficheur comporte des cristaux nématiques bistables.

Selon une première variante de réalisation, l'énergie nécessaire pour modifier l'affichage est fournie par une pile ou accumulateur

Selon une seconde variante de réalisation avantageuse, l'énergie nécessaire pour modifier l'affichage est créé lors de l'actionnement du dispositif.

Avantageusement, l'interaction entre deux parties du dispositif se déplaçant l'une par rapport à l'autre lors de l'actionnement du dispositif est transformée par un convertisseur électromécanique en une impulsion électrique utilisée pour modifier l'affichage.

Avantageusement, ladite interaction est un frottement ou une percussion d'une partie du dispositif sur une autre partie du dispositif lors de l'actionnement.

Avantageusement, le réservoir est déplaçable lors de l'actionnement par rapport au corps du dispositif, ledit corps comportant un contacteur coopérant avec ledit réservoir, l'interaction entre ledit réservoir et ledit contacteur créant l'impulsion électrique nécessaire pour modifier l'affichage.

En variante, un percuteur est déplacé contre un contacteur lors de l'actionnement du dispositif, ledit contacteur étant fixe par rapport audit corps, et ledit percuteur coopérant avec un ressort.

Avantageusement, ledit indicateur de dose a une structure mince, de sorte qu'il est adaptable à un dispositif de distribution de produit fluide sans modifier ses dimensions externes.

D'autres caractéristiques et avantages de la présente invention apparaîtront plus clairement au cours de la description détaillée suivante, faite en référence aux dessins joints, donnés à titre d'exemples non limitatifs et sur lesquels,

5

10

15

20

25

30

la figure 1 est une vue de côté très schématique, montrant un dispositif de distribution de produit fluide selon un mode de réalisation de la présente invention;

la figure 2 est une vue de face très schématique et en section du dispositif de la figure 1, et

la figure 3 est une vue schématique de côté en section transversale d'une variante de réalisation de l'invention.

L'exemple de réalisation représenté sur les figures est un inhalateur, généralement désigné par le terme MDI (Metered Dose Inhaler). Cet inhalateur, comporte un réservoir 10 contenant un produit fluide et un gaz propulseur, une valve doseuse 15 étant assemblée sur le réservoir 10 pour distribuer des doses de produit à travers un embout buccal 5 formé dans un corps 1 qui reçoit le réservoir 10. L'actionnement de ce dispositif est réalisé généralement en déplaçant axialement le réservoir 10 à l'intérieur du corps 1, ce qui actionne la valve pour distribuer une dose de produit. Il est ici précisé que la présente invention ne se limite pas à ce type de dispositif, mais qu'elle est au contraire adaptable à tout dispositif de distribution de produit fluide, et notamment des dispositifs comportant des pompes plutôt que des valves fonctionnant avec un gaz propulseur.

Selon l'invention, le dispositif comporte un indicateur de dose. Cet indicateur est de préférence utilisé pour compter le nombre de doses qui a été distribué, ou qui reste à distribuer à partir du réservoir 10. Cet indicateur comporte des moyens d'affichage électroniques 20, de préférence de grande dimension comme représenté sur la figure 1. Ceci permet à toute personne, même les personnes âgées ayant une vue moins performante, de lire le chiffre affiché par les moyens d'affichage 21, même lorsque le nombre de doses est très important et que le compteur est destiné à compter plusieurs centaines de doses.

Selon l'invention, les moyens d'affichage 20 comportent un afficheur permanent 21. Cet afficheur permanent 21 est de préférence du type à cristaux liquides (LCD), par exemple, un afficheur à cristaux nématiques bistables. Ce type d'afficheur ne nécessite aucune énergie pour maintenir l'affichage inchangé, de sorte qu'entre deux actionnements, aucun source d'énergie n'est nécessaire pour que le chiffre affiché par les moyens d'affichage reste visible pour l'utilisateur. C'est seulement au moment où l'affichage doit être modifié, clest-à-dire lors d'unactionnement du dispositif, qu'une très faible énergie est nécessaire pour modifier ledit affichage. Cette très faible énergie peut être fournie par une pile ou un accumulateur. De préférence, toutefois, elle peut être créée au moment de l'actionnement du dispositif comme cela sera décrit ci-après.

Dans le mode de réalisation préféré, dans lequel l'indicateur fonctionne sans pile ni accumulateur, l'énergie nécessaire pour modifier l'affichage peut être créée par l'interaction entre deux parties du dispositif qui se déplacent l'une par rapport à l'autre lors de l'actionnement. Cette interaction, qui peut par exemple être un frottement ou une percussion d'une partie sur une autre, est ensuite transformée en une ou plusieurs impulsion électrique suffisante(s) pour permettre la modification de l'affichage. Avantageusement, l'interaction peut être créée entre le réservoir 10 et une partie du corps 1, ces deux parties se déplaçant l'une par rapport à l'autre lors de l'actionnement.

La figure 2 montre un mode de réalisation particulier, dans lequel un contacteur 2 est solidaire du réservoir 10, ledit contacteur venant percuter l'afficheur 21 lorsque le réservoir 10 est ramené vers sa position de repos après distribution de la dose. Bien entendu, le contacteur pourrait être solidaire du corps 1 et coopérer avec le réservoir, ou plus généralement un frottement entre le réservoir et toute pièce fixe solidaire du corps pourrait être suffisante pour créer l'impulsion électrique nécessaire pour modifier l'affichage de l'afficheur. Cette impulsion électrique, typiquement d'une durée de 1 à 50 ms et de l'ordre de 10 000 à 50 000 Volts, est alors traitée par un circuit électronique approprié 25 afin de commander l'afficheur 21.

La figure 3 montre une variante de réalisation, dans laquelle un générateur d'impulsions électriques du type pierre à briquet est utilisé. Ce système comporte un percuteur 11 coopérant avec un ressort 12 et sollicité, lors de l'actionnement,

30

5

10

15

20

La figure 3 montre une variante de réalisation, dans laquelle un générateur d'impulsions électriques du type pierre à briquet est utilisé. Ce système comporte un percuteur 11 coopérant avec un ressort 12 et sollicité, lors de l'actionnement, contre un contacteur 2. Ce contacteur 2, comprenant avantageusement une céramique solidaire d'une enclume 13, est de préférence fixe par rapport au corps 1. Des fils d'alimentation 26 transmettent l'impulsion au circuit électronique 25, qui la transforme pour commander l'afficheur 21 afin de modifier l'affichage.

Plus généralement, on peut prévoir de convertir l'effort ou le déplacement mécanique lors de l'actionnement du dispositif en signal électrique. On peut utiliser un actionneur piezoélectrique, une bobine électromagnétique ou tout autre dispositif de conversion électromécanique connue par l'homme du métier. Plus particulièrement, un système du type pierre à briquet ou une céramique piézoélectrique, telle que celle utilisée dans les allume-gaz, est utilisable. D'autres variantes sont ainsi envisageables. Par exemple, un générateur thermoélectrique serait utilisable, notamment pour exploiter la détente du gaz propulseur dans le cas d'une valve doseuse.

L'indicateur de dose qui est de préférence réalisé sous la forme d'un compteur de doses, peut être adapté à compter le nombre de doses restant à distribuer ou le nombre de doses déjà distribuées à partir du réservoir 10.

Avantageusement, comme notamment représenté sur la figure 3, l'indicateur a une structure mince comportant l'afficheur 21 et le circuit électronique 25, de sorte qu'il est adaptable à tout dispositif de distribution sans modifier ses dimensions externes. Dans l'exemple des figures 2 et 3, l'afficheur est simplement intégré à l'intérieur du corps 1, au niveau d'une fenêtre pour permettre à l'utilisateur de lire les indications inscrites sur ledit afficheur.

Bien que décrite en référence à des modes de réalisation particuliers, l'invention n'est évidemment pas limitée aux exemples représentés, et un homme du métier peut y apporter toute modification utile sans sortir du cadre de la présente invention telle que définie par les revendications annexées.

25

20

5

10

Revendications

- 1.- Dispositif de distribution de produit fluide comportant un corps (1) incorporant un orifice de distribution (5), un réservoir (10) contenant le produit fluide, et un organe de distribution (15), tel qu'une pompe ou une valve doseuse pour distribuer sélectivement le produit contenu dans le réservoir (10), caractérisé en ce-que-le-dispositif comporte-un indicateur de dose comprenant des moyens d'affichage électroniques (20), lesdits moyens d'affichage (20) comportant un afficheur permanent (21) ne nécessitant aucune énergie pour maintenir l'affichage inchangé et ne nécessitant qu'une très faible énergie pour modifier ledit affichage.
- 2.- Dispositif selon la revendication 1, dans lequel l'afficheur (21) est du type à cristaux liquides (LCD).
- 3.- Dispositif selon la revendication 1 ou 2, dans lequel l'afficheur (21) comporte des cristaux nématiques bistables.
- 4.- Dispositif selon l'une quelconque des revendications précédentes, dans lequel l'énergie nécessaire pour modifier l'affichage est fournie par une pile ou un accumulateur.
- 5.- Dispositif selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, dans lequel l'énergie nécessaire pour modifier l'affichage est créé lors de l'actionnement du dispositif.
- 6.- Dispositif selon la revendication 5, dans lequel l'interaction entre deux parties (10, 11; 1, 2) du dispositif se déplaçant l'une par rapport à l'autre lors de-l'actionnement du dispositif est transformée par un convertisseur électromécanique en une impulsion électrique utilisée pour modifier l'affichage.
- 7.- Dispositif selon la revendication 6, dans lequel ladite interaction est un frottement ou une percussion d'une partie (10, 11) du dispositif sur une autre partie (1, 2) du dispositif lors de l'actionnement.
- 8.- Dispositif selon la revendication 7, dans lequel le réservoir (10) est déplaçable lors de l'actionnement par rapport au corps (1) du dispositif, ledit corps (1) comportant un contacteur (2) coopérant avec ledit réservoir (10),

10

5

15

20

30

l'interaction entre ledit réservoir (10) et ledit contacteur (2) créant l'impulsion électrique nécessaire pour modifier l'affichage.

- 9.- Dispositif selon la revendication 7, dans lequel un percuteur (11) est déplacé contre un contacteur (2) lors de l'actionnement du dispositif, ledit contacteur (2) étant fixe par rapport audit corps (1), et ledit percuteur (11) coopérant avec un ressort (12).
- 10.- Dispositif selon l'une quelconque des revendications précédentes, dans lequel ledit indicateur de dose indique le nombre de doses de produit distribué ou restant à distribuer du réservoir.
- 11.- Dispositif selon l'une quelconque des revendications précédentes, dans lequel ledit indicateur de dose a une structure mince, de sorte qu'il est adaptable à un dispositif de distribution de produit fluide sans modifier ses dimensions externes.

15

5

1/3

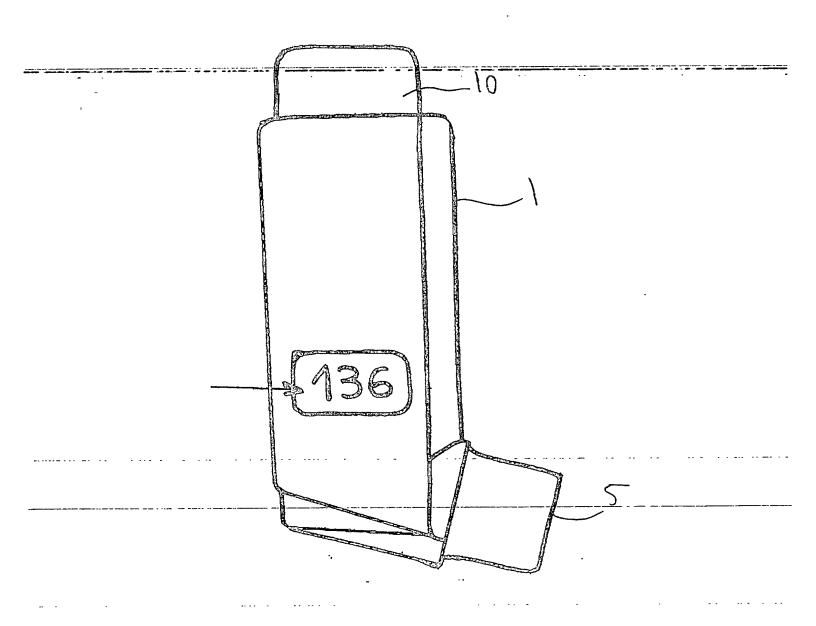


Fig. 1

BEST AVAILABLE COPY

2/3

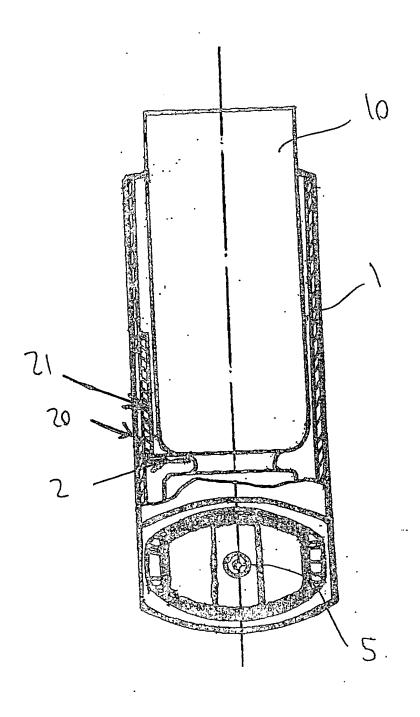
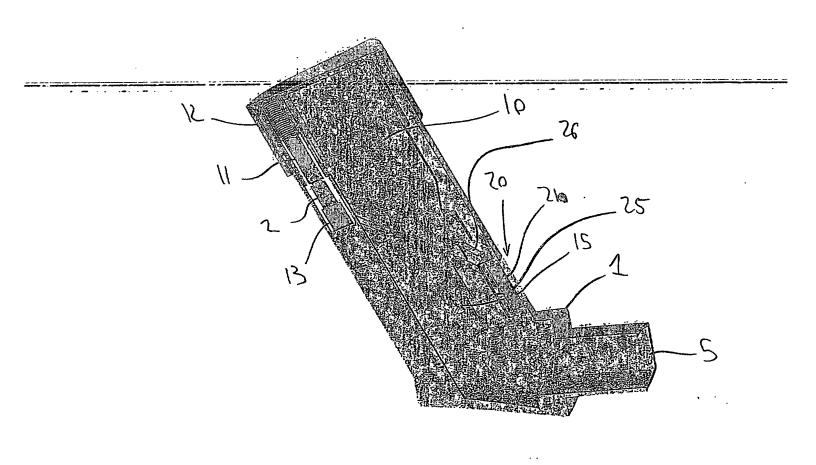


Fig. Z

BEST AVAILABLE COPY





BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ



Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1../1..

(À fournir dans le cas où les demandeurs et les inventeurs ne sont pas les mêmes personnes)

		Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire	DB 113 @ W / 270601
Vos références pour c	e dossier (facultatif)	VALS 871 B FR	
N° D'ENREGISTREME	NT NATIONAL	02 13472	
TITRE DE L'INVENTIO			
DISPOSITIF DE DIS	TRIBUTION DE PR	ODUIT FLUIDE AVEC INDICATEUR DE DOSE.	
LE(S) DEMANDEUR(S)):		
La demanderesse, l	a société par action	s simplifiée dite VALOIS SAS	
représentée par : 0			
	94, avenue Mozart 75016 PARIS		
DESIGNE(NT) EN TA	NT QU'INVENTEUR(s):	·
Nom Nom		BRUNA ;	
Prénoms		Pascal (
Adresse Rue		15, avenue des Canadiens	
Code	postal et ville	[7,6,3,0,0] SOTTEVILLE LES ROUEN	
Société d'appartena	ance (facultatif)		
Nom			
Prénoms			
Adresse			
l	postal et ville		
Société d'appartena	ance (facultatif)		
Nom			
Prénoms			
Adresse			
Code	postal et ville		
Société d'appartent			
S'il y a plus de troi	s inventeurs, utilisez pl	usieurs formulaires. Indiquez en haut à droite le N° de la page suivi du noi	mbre de pages.
DATE ET SIGNATI DU (DES) DEMAN OU DU MANDATA (Nom et qualité d	IDEUR(S) IRE		
Paris, le 24 janvier : Christian RIEGE CPI 98-0512	2003	CLA-Rj	

Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

